

Funded by the European Union GOETHE INSTITUTE



Culture Moves Europe,

Finanziato dalla UE e attuato dal Goethe-Institut

- 1. Introduzione generale
- 2. Cronoprogramma e date chiave per il 2022-2023
- 3. Azione di mobilità individuale
- 4. Azione di residenza
- 5. Portiamo insieme Culture Moves Europe a livello locale!





1. Culture Moves Europe

- ... è il nuovo schema di mobilità permanente
- ... finanziato dal programma Europa Creativa e attuato dal Goethe-Institut.

Offre borse per la mobilità

- ... ad artisti, professionisti della cultura e organizzazioni di accoglienza
- ... residenti e pronti a recarsi in un Paese di Europa Creativa
- ... che lavorano nei **settori** dell'architettura, del patrimonio culturale, del design e della moda, della traduzione letteraria, della musica, delle arti visive e dello spettacolo.
- ... Mira a promuovere una mobilità sostenibile e inclusiva nel settore culturale
- ... e presterà particolare attenzione ai «creatori emergenti».





€ 21 milioni di budget!





7.000 borse entro il 2025!



Culture Moves Europe: 2 azioni

Azione di Mobilità Individuale 6.000 borse

Ottobre 2022

Azione di Residenza 1.000 borse

Gennaio 2023

lle

lle.



2. Cronoprogramma 2022-2023





3. Azione di Mobilità Individuale

Chi può candidarsi?

Singoli individui

Durata della Mobilità: da 7 a 60 giorni

Gruppi fino a 5 persone

Ple Durata della Mobilità: da 7 a 21 giorni



Il Bando è aperto dal 10 Ottobre 2022 fino al 31 Maggio 2023!

Nel 2023: da Settembre 2023 a Maggio 2024. Nel 2024: da Settembre 2024 a Febbraio 2025.



Bando per singoli artisti e professionisti della cultura

Quali sono le condizioni per candidarsi?

- 18+
- Residenza legale in un Paese di Europa Creativa (Albania, Austria, Armenia, Belgio, Bosnia-Erzegovina, Bulgaria, Croazia, Cipro, Danimarca, Estonia, Finlandia, Francia, Georgia, Germania, Grecia, Irlanda, Islanda, Italia, Kossovo, Lettonia, Liechtenstein, Lituania, Lussemburgo, Malta, Montenegro, Nord Macedonia, Norvegia, Paesi Bassi, Polonia, Portogallo, Repubblica Ceca, Romania, Serbia, Slovacchia, Slovenia, Spagna, Svezia, Tunisia, Ucraina, Ungheria).
- Candidature in lingua inglese (competenza non valutata).
- Massimo di 1 domanda a persona per questo bando.
- I beneficiari della sovvenzione i-Portunus sono ammissibili ma non prioritari.
- I beneficiari di Culture Moves Europe non potranno presentare nuovamente domanda.
- Sostegno non concesso retroattivamente.
- I candidati che risiedono legalmente in Ucraina possono richiedere direttamente la mobilità virtuale.



Bando per singoli artisti e professionisti della cultura Per fare cosa?

Per sviluppare un **progetto con un partner internazionale**→ 1 progetto, 1 partner, 1 destinazione

Lo scopo di questo progetto può essere:

- Esplorare: esplorare il ricco patrimonio culturale dell'Europa per informare, dirigere o ispirare la propria creatività
- Creare: co-creare o co-sviluppare arte con artisti e professionisti della cultura di altri Paesi
- o **Imparare**: partecipare a un apprendimento non formale
- Connettersi: sviluppare o approfondire relazioni professionali internazionali





Bando per singoli artisti e professionisti della cultura Chi è un partner internazionale?

Per essere sviluppato, il progetto ha bisogno di un partner internazionale.

Chi può essere:

- Un collega artista
- Un'organizzazione (ente, scuola, università, accademia, società, ...)
- Un locale (galleria, museo, spazio espositivo, laboratorio, atelier, sala da concerto, ...)

Sarà necessario fornire una prova del partenariato, ad esempio:

- Lettera di invito
- Conferma del meeting
- o Accordo di co-produzione, contratto, ecc...

lle



Bando per singoli artisti e professionisti della cultura Quali settori?

Tutti i settori culturali e creativi della sezione Cultura:

- * Architettura
- * Patrimonio culturale
- * Design e moda
- * Traduzione letterarie
- * Musica
- * Arti performative
- * Arti visive



Bando per singoli artisti e professionisti della cultura

Quali sono le condizioni della mobilità?

- Che sia ininterrotta.
- Che sia per una singola destinazione.
- Che abbia luogo entro 1 anno dalla firma del grant agreement (convenzione di sovvenzione).
- Che il Rapporto dell'Attività svolta sia compilato entro 2 settimane dal rientro.
- La possibilità di cambiamenti è limitata a casi di forza maggiore.

Dove ci si può candidare?

Tramite il modulo sul portale del Goethe-Institut: https://gap-online.goethe.de/en-US/





Bando per singoli artisti: quanto?

La borsa per la mobilità

A.1. Viaggio:

La distanza è calcolata dal luogo di residenza al luogo di destinazione (solo andata) Tariffa di viaggio per andata e ritorno

Distanza	Tariffa standard	Spiegazioni	Documentazione obbligatoria	
Meno di 600 km	350 €	 Non è consentito viaggiare in aereo - salvo casi eccezionali: hai una disabilità; il tuo paese di residenza/destinazione è un'isola e non esistono collegamenti marittimi; sei in un caso di forza maggiore o gravi circostanze personali. 	Verrà richiesta e verificata una prova del trasporto "verde".	
601 - 5.000 km	350 €	Il candidato avrà due opzioni:	Se "viaggio verde": sarà richiesta e verificata la prova del viaggio verde.	
oltre 5.001 km	700€	 viaggiare "green": per supportare un modo di viaggiare sostenibile, può richiedere una "ricarica verde" di 350 € se usa qualsiasi mezzo di trasporto diverso dall'aereo per andare dal luogo di residenza a destinazione. viaggiare in aereo: se può viaggiare solo in aereo, un contributo al fondo di compensazione CO₂ Atmosfair[□] sarà versato da Culture Moves Europe per conto del beneficiario. 	Sarà richiesta e verificata la prova dei biglietti di trasporto.	

A.2. Indennità giornaliera: contribuisce a vitto, alloggio, noleggio attrezzatura, trasporto locale, ecc...

Per ogni	75 € / giorno	Verrà richiesta e verificata la prova dell'esatto numero di	
artista/professionista	75 € / giorno	giorni di mobilità.	

^[1] www.atmosfair.de



4. Bando per singoli artisti: quanto? Le "ricariche"

B. Costi extra e "ricariche"	Requested proof	
B.1. Sostegno a portatori di disabilità	Il budget andrà concordato con il team di Culture Moves Europe e può ammontare fino al 100% della borsa di mobilità.	È richiesto il budget dettagliato dei fabbisogni
B.2. "Ricarica verde": tutti i trasporti tranne l'aereo	350 €	Una prova del trasporto "verde" è obbligatoria e verrà verificata
B.3 "Ricarica" per le Regioni UltraPeriferiche - RUP (<i>ORs</i>) e I Paesi e Territori d'Oltremare - PTOM (<i>OCT</i> s)	150 €	Un biglietto di trasporto da o per PTOM o OR è obbligatorio e sarà verificato
B.4 "Ricarica" per Visti	80 €	Prova del visto obbligatoria e verificata
B.5 Sostegno familiare per artisti/professionisti con bambini di età inferiore ai 10 anni	100 €/cad., indipendentemente dal numero dei bambini.	Documento familiare (stato di famiglia) obbligatorio e verificato



Candidati residenti in Ucraine

I candidati che risiedono legalmente in Ucraina avranno eccezionalmente la possibilità di richiedere una mobilità virtuale.

Borse per residenti in Ucraina			Documentazione richiesta	
Opzione 1	Mobilità fisica	Si applica il calcolo per il sostegno finanziario alla mobilità fisica (vedi 2.2).	Prove dell'uso di mobilità fisica.	
Opzione 2	Mobilità virtuale	 Nessun costo di viaggio né "ricariche" 35 € di indennità giornaliera per coprire vitto, connettività, ecc 	Prova della residenza legale in Ucraina, durata della mobilità e alcuni prodotti finali del progetto virtuale.	





Bando per artisti 2022-2023 calendario mensile regolare

ele

Calendario di valutazione (approssimativo) Valutazione mensile da novembre 2022 a giugno 2023 Nessuna valutazione a dicembre 2022					
Cosa?	Data limite	Periodo di valutazione	Giuria	Notifica dei risultati	Contratti e pagamenti per artisti o professionisti selezionati
Quando?	Ultimo giorno del mese	Prime 2 settimane del mese successivo	3ª settimana del mese successivo	3ª settimana del mese successivo	A partire dalla 3ª settimana del mese



Altre domande dai candidati?

- Controlla la nostra **sezione FAQ** per risposte rapide!
- Contatta il **Desk Europa Creativa** nel tuo Paese
- Invia un'e-mail a culturemoveseurope@goethe.de
- Partecipa a un "Question Time!"
 - Ogni venerdì dalle 11:00 alle 12:00 CEST

https://form.typeform.com/to/ArdpJSBL

• Se hai già un account GAP, puoi inviare un'e-mail tramite il Goethe-Application Portal (GAP).



4. Azione di Residenza

Breve termine

Lungo termine

Estesa

Durata della mobilità: da 1 a 3 mesi

Durata della mobilità: da 3 a 6 mesi

Durata della mobilità: da 6 a 10 mesi



Azione di Residenza

Quali settori?

Tutti i settori culturali e creativi della sezione Cultura

- Architettura
- · Patrimonio culturale
- Design e moda
- Musica
- Traduzioni letterarie
- Arti performative
- Arti visive

Per che cosa?

- Esplorare: residenze di ricerca
- Creare: residenze di produzione
- **Imparare**: aumentare le proprie competenze attraverso l'apprendimento non formale o collaborare con uno specialista.
- Connettersi: networking / sviluppo professionale
- Avere impatto: promuovere la trasformazione della società in linea con i valori e i principi del New European Bauhaus senza creare un bando separato

Quanto?

Per diem per	residenze
Viaggio, mobilità "green" e costi extra	Come per la mobilità individuale
Sostentamento (per settimana)	150€
Alloggio (per settimana)	200€
Altri costi	
Costo per l'ospite:	20% dell'ammontare per viaggio e sostentamento

Maggiori informazioni sui bandi per residenze a inizio 2023.



Raggiungici!

Richieste generali: culturemoveseurope@goethe.de



Seguici sui social media

Facebook: <u>Culture Moves Europe</u>

Instagram: Culture Moves Europe

LinkedIn: Culture Moves Europe

Twitter: <u>CultureMovesEU</u>





Portiamo insieme Culture Moves Europe a livello locale!

- Promuovi e condividi anche tu le informazioni sulle nuove opportunità di Culture Moves Europe!
- Fornisci i recapiti del Desk Italia Europa Creativa a chi può essere interessato:
 www.europacreativacultura@beniculturali.it

 europacreativa.cultura@cultura.gov.it
- Mandaci i **tuoi suggerimenti** per migliorare l'offerta.
- Condividi i tuoi risultati!





lle

GRAZIE!

Funded by the European Union

